

¡Hay que **VACUNARLOS!**



Requisitos de vacunación del Estado de Georgia para la asistencia a guarderías infantiles y escuelas

Departamento de Recursos Humanos del Estado de Georgia
División de Salud Pública
Programa de Vacunación de Georgia
Calle Peachtree No. 2, NW, piso 13, Suite 447
Atlanta, GA 30303-3186
www.health.state.ga.us/programs/immunization
404-657-3158

Requisitos del Estado de Georgia

Su hijo(a) necesita estar al día en cuanto a las vacunas que ha recibido para poder entrar a la escuela o asistir a una guardería infantil. Las vacunas le ayudan a mantenerse sano(a), al igual que a sus amiguitos y además es la ley del Estado de Georgia.

La ley del Estado de Georgia requiere que todos los niños que asistan a una guardería infantil o entren a la escuela estén protegidos contra estas enfermedades: *difteria, polio, hepatitis B, Hib, sarampión, paperas, rubeola, tos ferina, tétanos y varicela.*

Dichos requisitos están basados en la secuencia recomendada por los médicos y científicos; el Comité Consultivo de Prácticas de Vacunación, la Academia Americana de Pediatría y la Academia Americana de Médicos Familiares.

El médico o la clínica de su hijo(a) le podrán contestar cualquier pregunta que tenga sobre las vacunas y el método y secuencia correcta de recibirlas.

Hay otras vacunas que su niño(a) debería recibir. Los científicos están trabajando para encontrar nuevas vacunas que lo(a) protegerán contra otras enfermedades. Recuerde que su hijo(a) puede necesitar inyecciones de refuerzo, tales como contra el tétanos.

Requisitos de edad

Para los niños menores de 4 años: Nueva vacunación, nuevo certificado y fecha para las próximas dosis.

Los bebés y niños que asisten a una guardería deben demostrar que sus vacunas están al día para su edad. Ya que los niños recibirán vacunas en muchos de los exámenes físicos en los primeros años de edad, Ud. necesitará obtener un nuevo certificado de vacunación cada vez que el niño(a) las reciba.

El doctor pondrá una nueva fecha para la próxima dosis en este certificado. Un niño a quien no se haya vacunado, o aplicado un refuerzo en una fecha programada, pasados 30 días de esa fecha, no podrá asistir a la escuela. Asegúrese de llevar este nuevo certificado a la guardería o escuela de su hijo(a).

Para niños mayores de 4 años: La marca X

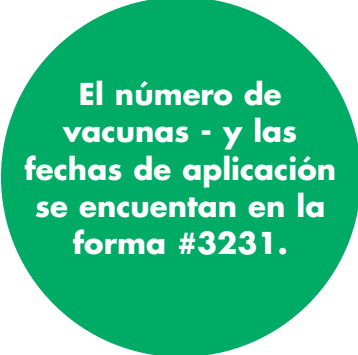
La mayoría de los que niños tienen entre cuatro y seis años de edad, debe haber completado la serie de vacunas necesarias para poder entrar a la escuela y protegerlos de enfermedades serias. Cuando su hijo(a) llegue a esta edad, el doctor marcará con una "X" el espacio para "Complete for School Attendance," del certificado. Este certificado con la "X" no expira, y es el último que necesitará su hijo(a) para la escuela.

Los niños que se inscriban a la escuela a los cinco años de edad o más, deben comprobar que recibieron todo el esquema de vacunación, que se encuentra en la parte posterior de este folleto, menos la vacuna contra Influenza (Flu).

Asegúrese que las vacunas estén al día.

Si el registro de su hijo no cumple con los requisitos, puede asistir a la guardería o escuela mientras se pone al día. Su doctor o la clínica le pondrá una cita en la forma 3231 cada vez que necesite una nueva vacuna.

El número de dosis que un niño recibe depende de la edad a la que entró a la escuela y de cuándo empezó a recibir las vacunas.



El número de vacunas - y las fechas de aplicación se encuentran en la forma #3231.

**Recuerde
que:**

Las vacunas son la mejor manera para mantener sanos a los niños de Georgia

Proteger a su niño de las enfermedades puede ser la cosa más importante que usted haga por su salud. Las vacunas ayudan a los niños a mantenerse protegidos contra algunas enfermedades que los atacan.

Las vacunas han eliminado o han hecho muy raras estas enfermedades. Por eso la mayoría de los padres de familia en Georgia nunca han experimentado los temores de las generaciones anteriores.

Antes de las vacunas casi todos los padres podían esperar que sus niños contrajeran algunas enfermedades descritas en la parte posterior de este folleto. Cientos, a veces miles, de personas murieron anualmente a causa de ellas.



Las vacunas protegen a su niño(a) de las siguientes enfermedades:

Difteria es una bacteria que causa una infección en la garganta, tan seria que un paciente no puede tragar ni respirar. Puede producir un veneno (toxina) en el cuerpo que puede conducir a la insuficiencia cardíaca o parálisis. La letra “D” de **la vacuna DTaP**, DTP o Td indica protección contra la difteria.

Hepatitis Type B es un virus que puede causar daño al hígado. Mucha gente que la contrae puede ser portadora de por vida e infectar a otros. **La vacuna contra la hepatitis B** protege a su niño(a) contra esta enfermedad.

Hib (*Hemófilus Influenza B*) es una bacteria que causa meningitis, que es una severa inflamación de la capa que cubre el cerebro. También puede causar infecciones graves de la garganta o articulaciones, pulmonía (neumonía) pérdida de la audición. **La vacuna contra la Hib** ha prevenido esta enfermedad con mucho éxito.

Sarampión es un virus muy contagioso, que produce fiebre alta y sarpullido. Puede conducir a infecciones del oído, pulmonía o inflamación del cerebro. La primera “M” de **la vacuna MMR** indica protección contra el sarampión.

Paperas Enfermedad que causa una inflamación dolorosa alrededor de las mejillas y mandíbula. La segunda “M” de **la vacuna MMR** indica protección contra las paperas.

Tos ferina causa accesos de tos tan violentos, que un niño no puede respirar, comer o beber. El virus puede conducir a una pulmonía, convulsiones, e incluso coma. La “P” de **la vacuna DTaP** o DTP indica protección contra la tos ferina.

Poliomielitis es un virus que puede paralizar a la gente, debilitando los músculos o haciendo necesarias máquinas para ayudarlas a respirar. **La vacuna IPV** u OPV protege contra la enfermedad.

Rubeóla (Sarampión Alemán) puede causar daño al feto, tempranamente en el embarazo. La “R” de **la vacuna MMR** indica la protección contra la rubeóla.

Tétanos causa espasmos musculares tan graves que podrían producir fracturas. La bacteria entra al cuerpo a través de una herida. La letra “T” de **la vacuna DTaP**, DTP o Td indica protección contra el tétanos. Todos necesitamos esta vacuna cada 10 años.

Varicela es un virus que causa comezón y ampollas. Puede ser grave en algunas personas y conducir a una pulmonía o infección de la piel. **La vacuna contra la varicela** fue agregada a los requisitos para asistir a la guardería y la escuela en Georgia, a partir de agosto 1, 2000, por la Academia Americana de Pediatría y la Academia Americana de Médicos Familiares.



Georgia Chapter
American
Academy of
Pediatrics



Georgia Academy of
Family Physicians